

Guía del usuario

frigorífico side by side

FPN-Q19D...

Read this user guide thoroughly and carefully before using for
your safety and optimal performance of refrigerator.

Eliminación de equipamiento eléctrico y electrónico usado



Este símbolo en el producto, sus accesorios o el embalaje indica que este producto no se debe tratar como residuo doméstico. Deposite este producto en el punto de recogida y reciclaje de equipamiento eléctrico y electrónico usado más cercano.

En la Unión Europea y en otros países europeos existen diferentes sistemas de recogida de productos eléctricos y electrónicos usados. Si elimina este producto debidamente, ayudará a evitar posibles riesgos para el entorno y la salud de las personas que, de lo contrario, podrían tener lugar debido a la eliminación incorrecta del producto. El reciclaje de materiales ayudará a conservar los recursos naturales. Por consiguiente, no elimine equipamiento eléctrico y electrónico usado junto con los residuos domésticos. Para información más detallada acerca del reciclaje de este producto, póngase en contacto con la oficina municipal correspondiente, el centro de eliminación de residuos domésticos más cercano o el establecimiento donde adquirió el producto.

ADVERTENCIA DE SEGURIDAD



Este producto contiene refrigerante isobutano (R600a), un gas natural altamente compatible con el medio ambiente pero que también es combustible.

Durante el transporte y la instalación de la unidad, tenga cuidado para que ninguno de los componentes del circuito de refrigeración resulte dañado.

Si se produjera una fuga de refrigerante, este podría inflamarse o provocar lesiones oculares. Si detecta una fuga, evite las llamas desnudas o las posibles fuentes de ignición y durante unos minutos ventile la estancia en la que esté instalada la unidad.

- Para evitar que se genere una mezcla de aire-gas inflamable si se produce una fuga en el circuito de refrigeración, el tamaño de la estancia donde se instale el producto se elegirá dependiendo de la cantidad de refrigerante utilizada.
El tamaño de la estancia tiene que ser de 1m³ por cada 8g de refrigerante R600a dentro de la unidad. En la placa de identificación que encontrará en el interior del producto figura la cantidad de refrigerante.
- No encienda una unidad si da muestras de estar dañada.
En caso de duda, consulte a su distribuidor.

De conformidad con RoHS (Restricción de Sustancias Peligrosas) (directiva 2011/65/EU)



Este producto no daña el medio ambiente, es sostenible y está libre de Pb, Cd, Cr6+, Hg, PBB y PBDE, limitados de acuerdo con la directiva.

Información relativa a la refrigeración

Refrigerante	R-600a
Carga	0.064kg
Agente de expansion	ciclopentano

Observe la temperatura ambiente

Este frigorífico se ha diseñado para funcionar a una temperatura ambiente que viene especificada por su categoría, indicada en la placa de clasificación.

Categoría climática	temperatura ambiente de... a
SN	de +10°C a +32°C
N	de +16°C a +32°C
ST	de +16°C a +38°C
T	de +16°C a +43°C

NOTA

La temperatura interior puede verse afectada por factores como el emplazamiento del frigorífico, la temperatura ambiente y la frecuencia con que se abre la puerta

Índice

Instrucciones de seguridad	1~2
Guía de instalación	3
Preparar la instalación	4
Quitar/sustituir puertas	5~6
Nivelación del frigorífico y ajuste de las puertas(si fuera necesario)	7
Panel de control	8
Control de la temperatura	9
Cómo utilizar los accesorios internos	10
Consejos para el almacenamiento de alimentos	11
Utilizar el dispensador(Para models con dispensador)	12
Cómo utilizar la máquina de hacer hielo automática	12
Cómo utilizar el tanque de agua mineral	13
Cuidado y limpieza	14~15
Limpieza	15
Antes de llamar al servicio técnico	16
Resolución de problemas.	
No se preocupe : aquí hallará la solución.	17

Instrucciones de seguridad

Antes de utilizar la unidad, lea atentamente estas instrucciones de seguridad. Tenga a mano esta guía del usuario para posteriores consultas.



Indica la posibilidad de peligro de muerte o de lesiones graves.



Indica la posibilidad de riesgo de lesiones personales o de daños materiales.

Otros símbolos



NO lo quite ni lo desmonte.



Asegúrese de desconectarlo de la toma de corriente y/o red eléctrica.



NO...



Observe estas instrucciones



Precaución

1. Si el cable de alimentación resulta dañado, el fabricante, el proveedor o un técnico cualificado deberá sustituirlo para evitar riesgos.
2. Las personas (incluido los niños) con incapacidad física, sensorial o mental, o con falta de experiencia y conocimientos, no deben utilizar esta unidad excepto si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad o si ésta les ha dado instrucciones acerca de cómo utilizarla.

ADVERTENCIA



Asegúrese de que ni el frigorífico ni otros objetos (pesados) pisen el cable de alimentación. No doble el cable de alimentación en exceso.

- Si el cable está dañado o pelado, puede provocar fuego o una descarga eléctrica.



No conecte varios dispositivos en una misma toma de corriente.

- Ello puede provocar sobrecalentamiento y/o fuego. Utilice una toma de conexión a tierra sólo para el frigorífico.



No sujete el cable de alimentación ni toque la toma de corriente con las manos mojadas.

- Existe riesgo de descarga eléctrica.



No utilice un cable de alimentación dañado ni una toma de corriente que esté floja.

- Existe riesgo de fuego, descarga eléctrica o lesiones graves.



Asegúrese de conectar a tierra la unidad. Compruebe que la toma de pared esté conectada a tierra.

- Existe riesgo de descarga eléctrica.



No tire del cable de alimentación para desconectarlo. Sujete bien el enchufe.



El cable debe salir de la toma de corriente en dirección descendente.

- Si se dirige hacia arriba, el cable que queda cerca del enchufe se dobla y puede resultar dañado, lo que a su vez puede provocar fuego o descargas eléctricas.



No instale el frigorífico en suelos mojados ni en lugares donde haya mucha humedad.

- El aislamiento eléctrico se deteriora, lo que deriva en riesgos de descargas eléctricas.



El cable de alimentación no debe estar en contacto con ni pasar a través de dispositivos de calefacción.

- El cable de alimentación puede resultar dañado, lo que a su vez puede derivar en riesgos de descargas eléctricas.



Compruebe si el enchufe de la toma de pared está flojo.

- El aislamiento eléctrico se deteriora, lo que deriva en riesgos de descargas eléctricas.



No vierta ni pulverice agua en el interior ni en el exterior del frigorífico.

- El aislamiento eléctrico se deteriora, lo que deriva en riesgos de descargas eléctricas.



No coloque recipientes que contengan agua u otros líquidos encima del frigorífico.

- El agua se puede derramar en el frigorífico y provocar daños o riesgo de descarga eléctrica.



No permita que los niños se cuelguen de las puertas del frigorífico.

- El frigorífico podría volcar y causarles lesiones.



No mueva ni saque los estantes y/o bolsillos de los compartimentos si contienen alimentos y recipientes.

- Los recipientes de vidrio, metal, etc., pueden caer y causar lesiones, además de romper el estante de vidrio y accesorios internos.



No repare, desmonte o haga modificaciones en el frigorífico usted mismo.

- Existe riesgo de lesiones personales o de daños en el frigorífico. Se recomienda que un técnico cualificado se ocupe de las reparaciones.



No almacene gases o líquidos inflamables en el frigorífico.



No utilice gas inflamable, benceno, disolventes, gasolina, aerosoles, etc., cerca del frigorífico.

- Existe riesgo de fuego, explosión y lesiones o daños personales.



Si se produce una fuga de gas cerca del frigorífico o en la cocina, ventile inmediatamente la estancia y no toque la toma de corriente ni el frigorífico.



En el frigorífico, no almacene medicamentos ni muestras científicas que requieran un control estricto de la temperatura.



No introduzca los dedos ni las manos debajo del frigorífico, en especial por la parte posterior.

- Podría hacerse daño con los bordes metálicos afilados o recibir una descarga eléctrica.



No cambie el fusible o la lámpara de LED usted mismo. Para sustituirlos, llame a su proveedor.



Si el cable de alimentación está dañado o presenta cortes, llame a su proveedor de inmediato.



Antes de eliminar un frigorífico usado, desmonte las puertas.

- Los niños pueden quedar atrapados dentro de un frigorífico abandonado y asfixiarse. Abandonarlo en esas condiciones aunque sólo sea por algunos días es muy peligroso.



No obstruya las aberturas de ventilación en la carcasa de la unidad o en la estructura incorporada.



No utilice dispositivos mecánicos o de otro tipo para acelerar el proceso de descongelación.



No utilice dispositivos eléctricos dentro de los compartimentos de almacenamiento de alimentos de la unidad.



La máquina de hacer hielo en el congelador sólo la puede sustituir el fabricante o el proveedor.



No accione la palanca del dispensador si la puerta del congelador está abierta.



Conecte la unidad únicamente a un suministro de agua potable.

PRECAUCIÓN



Asegúrese de desconectar el frigorífico cuando no lo vaya a utilizar durante un largo periodo de tiempo.

- Risque d'engelures et de brûlures par le froid.



En el compartimento del congelador, no toque alimentos ni recipientes –en especial, los de metal– con las manos mojadas.

- Podría sufrir lesiones (sabañones o quemaduras por frío).



No consuma alimentos en mal estado.

- Si almacena alimentos en el frigorífico durante demasiado tiempo, estos se pueden deteriorar.



No coloque botellas ni recipientes de vidrio en el compartimento del congelador.

- Los recipientes y botellas de vidrio se pueden romper y causar lesiones.



Para mover el frigorífico (horizontalmente o inclinado) se requieren más de 2 personas que lo sujeten.

(Una para sujetar las asas de la parte posterior superior y otra para sujetar el asa que hay en la parte inferior del frigorífico.)

Si sujeta el frigorífico por otras partes, es probable que resbale además de que es peligroso.



Antes de mover el frigorífico asegúrese de levantar la rueda.

- De lo contrario, las ruedas podrían dañar el suelo. Si traslada el frigorífico a un lugar situado a varios metros de distancia, no olvide sujetar bien los accesorios internos con cinta adhesiva.
- De lo contrario, estos podrían chocar entre ellos y romperse.

Guía de instalación

* Antes de utilizar la unidad, lea atentamente estas instrucciones de seguridad y observe las advertencias por su seguridad.



Precauciones durante la instalación y conexión de la alimentación

■ Para evitar que se produzcan descargas eléctricas, fugas o fuego

❶ No instale el frigorífico en suelos húmedos o mojados ni en lugares que se inundan fácilmente.

❷ Antes de conectar la alimentación, compruebe lo siguiente:

- Conecte el cable de alimentación únicamente a una toma de pared de conexión a tierra (una toma de red conectada a tierra).
- No conecte la alimentación del frigorífico junto con otros dispositivos en una misma toma.

❸ No utilice adaptadores ni alargos.

❹ No debe haber objetos (pesados) pisando el cable de alimentación.

※ Si después de conectar la alimentación escucha ruidos extraños, el frigorífico desprende olores químicos fuertes o sale humo de la unidad, desconecte el cable inmediatamente y llame al proveedor.

※ Espere 5 minutos antes de volver a conectar la unidad para evitar que se produzcan daños en el compresor y los dispositivos eléctricos del frigorífico.

※ Espere 2-3 horas hasta que el interior del frigorífico se haya enfriado lo suficiente después de conectar la alimentación por primera vez y después almacene los alimentos en la unidad.

(Las piezas de plástico pueden desprender un olor característico cuando el frigorífico funciona por primera vez después de la primera conexión.

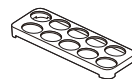
El olor pierde intensidad a medida que se utiliza el frigorífico y que las puertas se abren y se cierran.)

❺ Compruebe que se haya retirado todo el embalaje e inspeccione el expendedor de hielo en la puerta.

❻ Utilice la función de agua y hielo y dispense agua durante 1-2 minutos para garantizar que el depósito de agua esté lleno y el sistema purgado.

Pulse también los botones para el hielo durante 30 segundos para activar las funciones de fabricación de hielo.

■ Accesorios



Egg tray



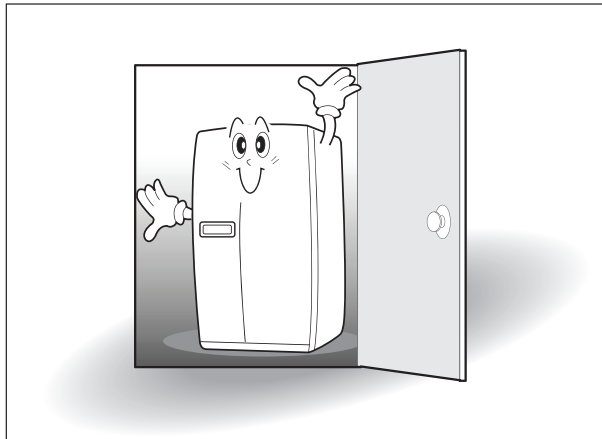
Instruction Manual

Preparar la instalación

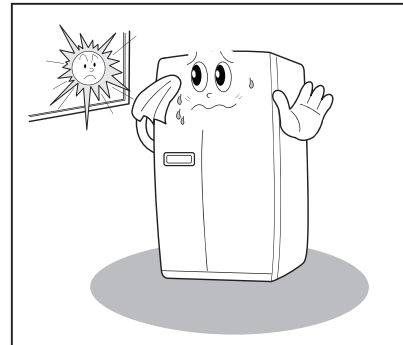
Primero, compruebe que el frigorífico pase por la entrada y la puerta.

Dimensiones (incluidas asas de las puertas)

(ancho*profundidad*altura) 912mm x 741.3mm x 1771mm



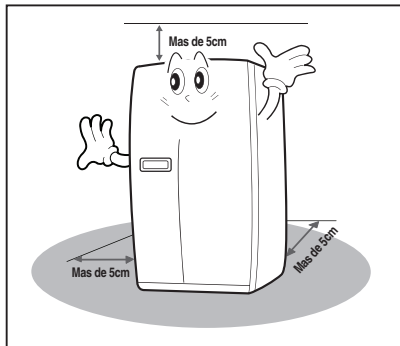
Evite la luz solar directa.



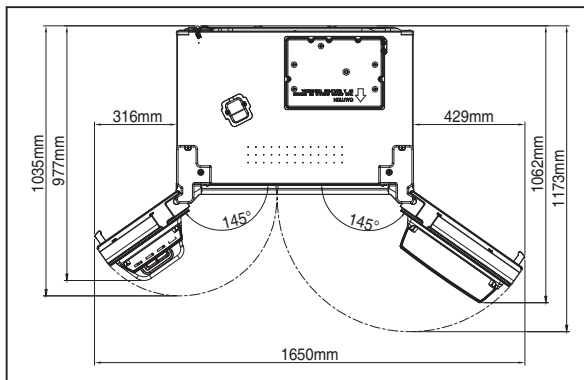
- Una vez elegido el lugar de instalación, siga las instrucciones correspondientes. Si la temperatura en el lugar donde instala el frigorífico es baja (inferior a 5 °C), los alimentos se pueden congelar o el funcionamiento del frigorífico puede ser deficiente.

Elija un lugar adecuado para la instalación.

Deje espacio suficiente entre la parte posterior del frigorífico y la pared para que el aire pueda circular.



Deje distancias laterales mínimas para utilizar todo el ángulo de apertura de la puerta.



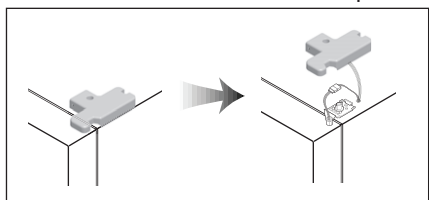
Quitar/sustituir puertas

(Esta guía hace referencia a varios modelos. Las características reales varían dependiendo del modelo.)

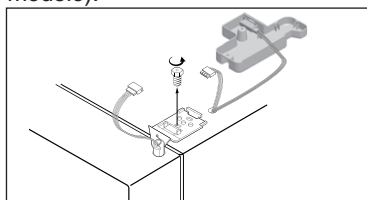
Desmontar la puerta del frigorífico

※ Primero, desmonte la cubierta inferior delantera si está montada.

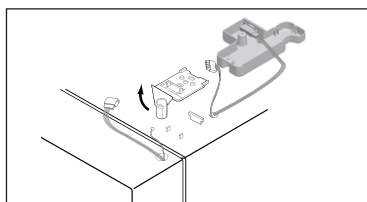
- 1 Destornille la cubierta de la bisagra superior con un destornillador. Introduzca un destornillador delgado en la ranura lateral de la cubierta para sacarla.



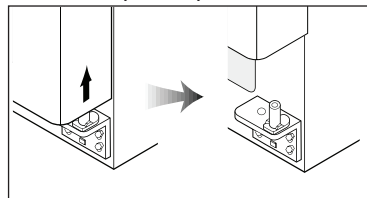
- 2 Gire el soporte de la bisagra superior en sentido contrario a las agujas del reloj 3-4 veces. Desconecte los cables de conexionado (dependiendo del modelo).



3

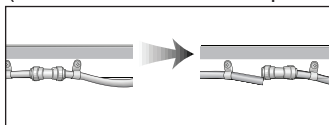


- 4 Levante la puerta para sacarla.

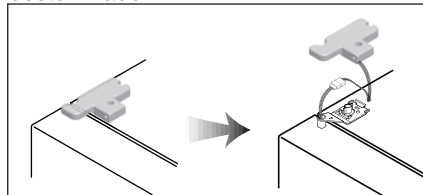


Desmontar la puerta del congelador

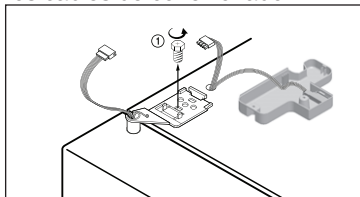
- 1 Saque el tubo del agua izquierdo. (Sólo en modelos con dispensador)



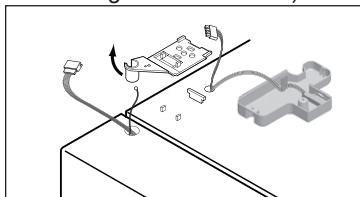
- 2 Destornille la cubierta de la bisagra superior con un destornillador.



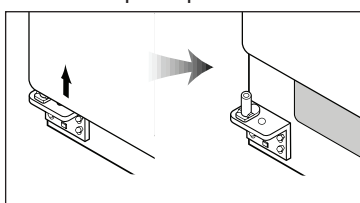
- 3 Gire el soporte de la bisagra superior en sentido contrario a las agujas del reloj 3-4 veces. Desconecte los cables de conexionado.



- 4 Levante la parte delantera de la bisagra para sacarla. (Una vez quitada la bisagra, la puerta se puede sacar. Hágalo con cuidado.)

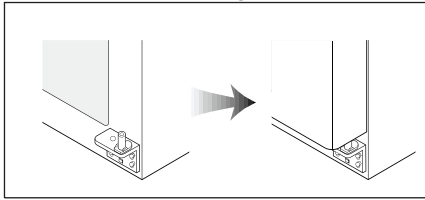


- 5 Tenga cuidado de no dañar el conducto de agua cuando saque la puerta.

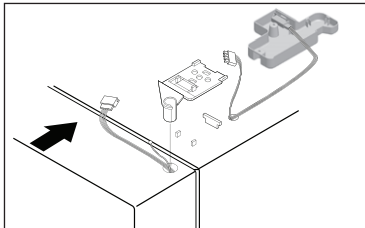


Volver a colocar la puerta del frigorífico

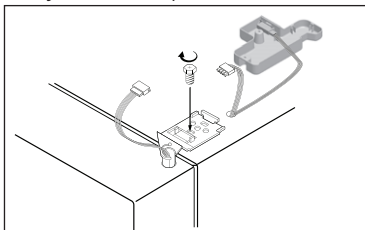
- 1 Introduzca el orificio inferior de la puerta del frigorífico en la clavija de la bisagra inferior.



- 2 Sitúe la parte superior de la puerta cerca de la estructura exterior e introduzca la clavija de la bisagra superior en el orificio superior de la puerta del frigorífico. (Primero, introduzca la parte posterior de la bisagra en la ranura saliente y a continuación la parte delantera en el orificio superior de la puerta.)

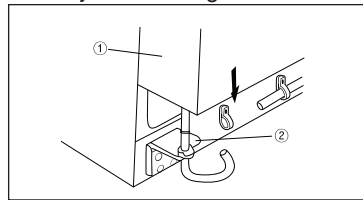


- 3 Gire completamente el soporte de la bisagra. Conecte los cables de conexionado (dependiendo del modelo) y atornille el cable de conexión a tierra. Ajuste la cubierta de la bisagra superior hasta oír un clic y atorníllela.)

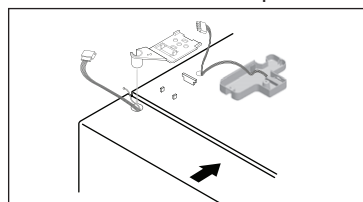


Volver a colocar la puerta del congelador

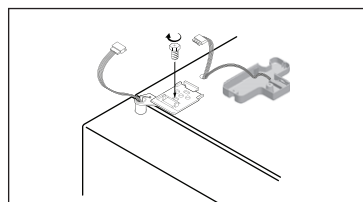
- 1 Primero, introduzca el tubo del agua en el orificio de la clavija de la bisagra inferior.



- 2 Sitúe la parte superior de la puerta cerca de la estructura exterior e introduzca la clavija de la bisagra superior en el orificio superior de la puerta del congelador. (Primero, introduzca la parte posterior de la bisagra en la ranura saliente y a continuación la parte delantera en el orificio superior de la puerta.)

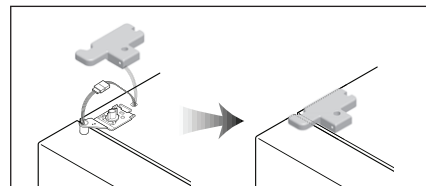


3



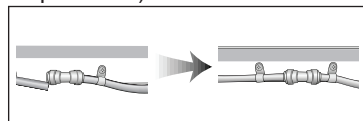
Gire completamente el soporte de la bisagra. Conecte los cables de conexionado y atornille el cable de conexión a tierra.

4



5

Introduzca el tubo del agua hasta el fondo del elemento acoplador. (Sólo en modelos con dispensador)



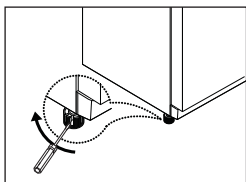
Nivelación del frigorífico y ajuste de las puertas (si fuera necesario)

El frigorífico debe estar nivelado para que su rendimiento y aspecto sean siempre óptimos.

(Si el suelo en el que se instala la unidad es irregular, las puertas del congelador y del frigorífico parecerán desniveladas.)

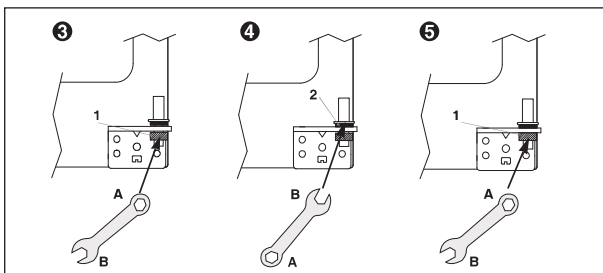
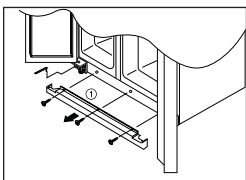
En caso de que la puerta del congelador quede más baja que la puerta del frigorífico...

- 1 Introduzca un destornillador (de punta plana) en una ranura de la rueda izquierda (parte inferior del congelador) y gírelo en el sentido de las agujas del reloj hasta que la puerta quede nivelada. (Para elevar la puerta del congelador, gire el destornillador en el sentido de las agujas del reloj. Para bajarla, gírelo en sentido contrario a las agujas del reloj.)



※ Si la puerta del congelador no queda nivelada con el paso 1, haga lo siguiente:

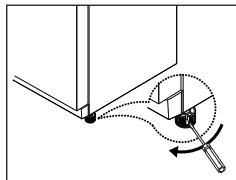
- 2 Abra las puertas y destornille y retire la cubierta delantera si está montada.



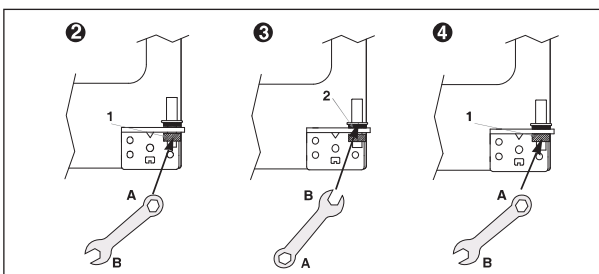
- 3 Introduzca una llave de tuerca (pieza A) en la tuerca de la bisagra (pieza 1) y gire la tuerca en el sentido de las agujas del reloj para destornillarla.
- 4 Introduzca una llave de tuerca (pieza B) en la tuerca de la bisagra (pieza 2) y gírela en el sentido de las agujas del reloj para bajar la puerta.
- 5 Cuando la puerta esté alineada, gire la tuerca (1) en sentido contrario a las agujas del reloj para asegurarla bien.

En caso de que la puerta del frigorífico quede más baja que la puerta del congelador...

- 1 Introduzca un destornillador (de punta plana) en una ranura de la rueda derecha (parte inferior del frigorífico) y gírelo en el sentido de las agujas del reloj hasta que la puerta quede nivelada. (Para elevar la puerta del frigorífico, gire el destornillador en el sentido de las agujas del reloj. Para bajarla, gírelo en sentido contrario a las agujas del reloj.)



※ Si la puerta del frigorífico no queda nivelada con el paso 1, haga lo siguiente:



- 2 Introduzca una llave de tuerca (pieza A) en la tuerca de la bisagra (pieza 1) y gire la tuerca en el sentido de las agujas del reloj para destornillarla.
- 3 Introduzca una llave de tuerca (pieza B) en la tuerca de la bisagra (pieza 2) y gírela en sentido contrario a las agujas del reloj para elevar la puerta.
- 4 Cuando la puerta esté alineada, gire la tuerca (1) para asegurarla bien.

Cubierta delantera

Después de la instalación y/o de nivelar las puertas, asegure la cubierta delantera con tornillos. (Primero, quite los tornillos del panel inferior delantero. Ajuste la cubierta hasta oír un clic y atorníllela.)



Precaución

- Para que la puerta se cierre con facilidad, la parte delantera del frigorífico debe quedar un poco más elevada que la parte trasera. Pero si la rueda se levanta demasiado para nivelar la puerta (p. ej.: la parte delantera del frigorífico queda mucho más elevada que la trasera) puede resultar difícil abrir la puerta.

Panel de control

■ Modelo con dispensador



<Modelos con triturador de hielo>



<Modelos sin triturador de hielo>



Indicadores para el dispensador de agua/hielo

Un LED encendido encima del icono muestra su selección para el dispensador.

El botón DISPENSADOR le permite hacer las siguientes selecciones: “agua” -> “cubitos” -> “hielo picado” (opcional) -> “bloq. hielo”.



Indicador de BLOQUEO del panel de control.



Botón FRZ.SET (ajuste del congelador)

Botón para seleccionar la temperatura del compartimento del congelador.



Botón DISPENSADOR

Botón para la función de dispensador. Puede seleccionar AGUA, CUBITOS, HIELO PICADO (opcional) o BLOQ. HIELO.



Botón REF.SET (ajuste del congelador)

Botón para seleccionar la temperatura del compartimento del frigorífico.



Botón Lock para el panel de control

Pulse el botón para que los ajustes no se modifiquen accidentalmente. Para desactivar el botón, púlselo durante más de 3 segundos. El icono se apaga.



Nota

- Las luces del interior del frigorífico se apagan si las puertas se quedan abiertas durante más de 10 minutos.
- En caso de que la puerta del congelador o del frigorífico se quede abierta durante más de un minuto, la alarma de la puerta suena durante 5 minutos en intervalos de 1 minuto.
- Función de apagado de la pantalla
 - Si durante 5 minutos el usuario no pulsa ningún botón ni abre o cierra alguna puerta, todos los LED de la pantalla se apagan. Excepto el icono del agua, del hielo y el icono del botón Lock para hielo se apagan.
 - Cuando los LED están apagados, si el usuario pulsa los botones o abre o cierra las puertas la pantalla vuelve al modo de visualización normal.
- Función de apagado del sistema (función de apagado)
 - Puede detener el funcionamiento de la unidad sin desconectarla, en especial durante las vacaciones.
 - Si pulsa los botones FRZ.SET y REF.SET al mismo tiempo durante 5 segundos, la unidad se apaga.
 - En modo de desconexión, en la temperatura del congelador y del frigorífico se visualiza “-- --”. Los demás LED se apagan y la unidad deja de funcionar.
 - volver a encender la unidad, pulse los botones FRZ.SET y REF.SET simultáneamente durante 5 segundos.

Control de la temperatura

* Cuando el frigorífico se conecta por primera vez, el modo de temperatura está ajustado en 19°C / 4°C.

■ Modelo dispensador



Compartimento del congelador

Pulse el botón FRZ.SET y el ajuste de la temperatura cambia en el orden siguiente:

>>> Cambio secuencial de la temperatura <<<



Congelación más rápida...

Para una congelación más rápida, pulse el botón FRZ.SET hasta que el LED "★" se encienda. Para desactivarlo, basta con pulsar el botón otra vez..

Compartimento del frigorífico

Pulse el botón REF.SET y el ajuste de la temperatura cambia en el orden siguiente:

>>> Cambio secuencial de la temperatura <<<



Refrigeración o enfriamiento más rápido

Para una congelación más rápida, pulse el botón REF.SET hasta que se encienda el LED "★". Para desactivarlo, basta con pulsar el botón otra vez.



Precaución

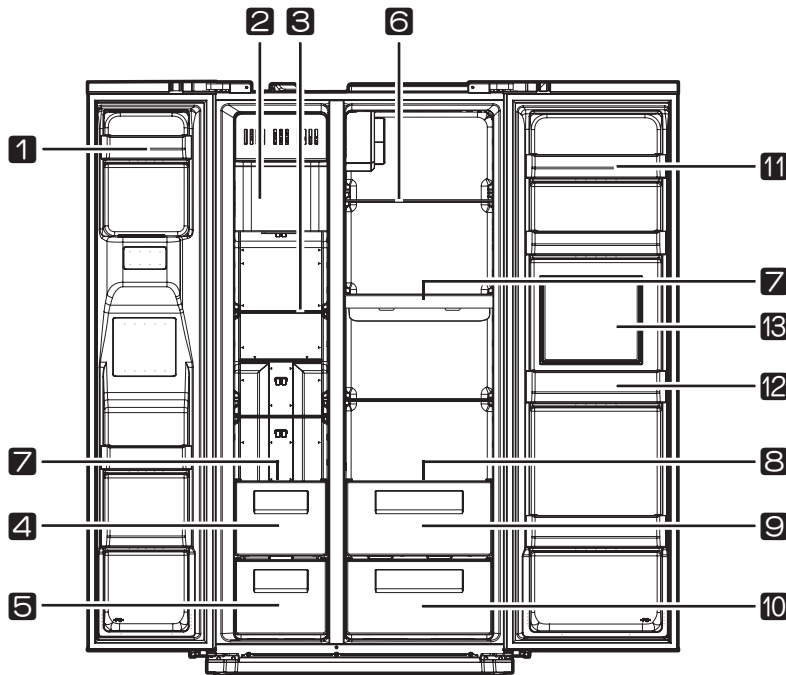
Si la temperatura ambiente es inferior a 5°C, los alimentos almacenados en el frigorífico se pueden congelar.

Cómo utilizar los accesorios internos

■ Modelos con dispensador

NOTA: Esta guía contempla diferentes modelos. Es posible que su frigorífico vaya equipado con algunos o con todos los elementos que se enumeran a continuación.

Puede que la ubicación de los elementos que se muestran más abajo difiera con respecto a su modelo.



1. Compartimento del congelador

Para almacenar alimentos congelados (los helados o los alimentos almacenados durante mucho tiempo no deben colocarse en el compartimento superior del congelador).

2. Máquina de hacer hielo y almacenamiento

3. Compartimento del congelador

Para almacenar alimentos congelados, como, por ejemplo, carne, pescado, helado...

4. Cajón para carne del congelador

Para almacenar carne, pescado y pollo envueltos en papel de aluminio o de plástico.

5. Cajón de secado del congelador

Para almacenar alimentos secos de larga conservación (calamar seco, anchoa seca, etc.).

6. Estante del frigorífico

for storing common foods.

7. Tanque para agua mineral(Sólo en algunos modelos)

sólo para almacenar agua helada.

Limpie su interior antes de ser utilizado por primera vez.

8. Cubierta del cajón-estante (vidrio templado)

9. Cajón de las verduras

10. Cajón de la fruta

11. Compartimento del frigorífico

Para almacenar alimentos refrigerados, leche, zumo, botellas de cerveza, etc.

12. Compartimento para bebidas

Para latas, agua y bebidas de consumo frecuente.

13. Home bar (Not all models)



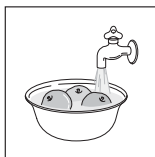
Precaución

- En el compartimento del congelador, no toque ni sostenga recipientes de comida con las manos mojadas.

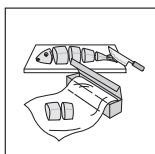
☞ Podría sufrir lesiones (sabañones o quemaduras por frío).

- No almacene medicamentos, muestras científicas, etc., en el frigorífico.

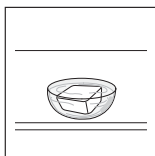
Consejos para el almacenamiento de alimentos



Lave los alimentos antes de almacenarlos.



Divida y separe los alimentos en pequeñas porciones.

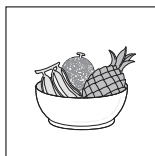


Coloque los alimentos que contengan agua o mucha humedad en la parte delantera de los estantes (cerca de la puerta).

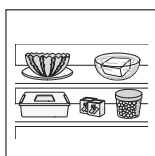
Si los coloca cerca de la salida de aire frío se pueden congelar.



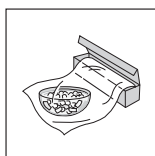
Para reducir el consumo de energía y para lograr un mayor rendimiento del frigorífico, deje que la comida tibia o caliente se enfríe antes de almacenarla.



Tenga cuidado a la hora de almacenar frutas tropicales como plátanos, piñas y tomates porque se deterioran fácilmente cuando la temperatura es baja.



Deje el máximo espacio posible entre los alimentos. Colocar los alimentos demasiado cerca los unos de los otros dificulta la circulación de aire frío y el resultado será una mala refrigeración.



Para evitar los malos olores, no olvide tapar o envolver los alimentos.

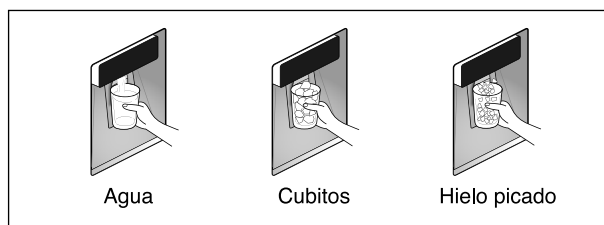
Utilizar el dispensador(Para modelos con dispensador)

* Seleccione AGUA/CUBITOS/HIELO PICADO (opcional) y pulse la palanca PUSH (empujar) con el vaso.

● Pulse el botón DISPENSADOR() para seleccionar AGUA y el icono se encenderá para mostrar que está activado.

● Pulse el botón DISPENSADOR() para seleccionar CUBITOS y el icono se encenderá.

● Pulse el botón DISPENSADOR() para seleccionar HIELO PICADO y el icono se encenderá (opcional).



● Cuando limpie la cubitera o cuando no la vaya a utilizar durante un periodo de tiempo prolongado, saque los cubitos de hielo del cajón de almacenamiento de hielo y bloquee la máquina de hacer hielo pulsando el botón DISPENSADOR.

* Cuando seleccione [CUBITOS] o [HIELO PICADO] retire el vaso de la palanca cuando esté medio lleno. (De lo contrario, el hielo restante hará que el vaso rebose o la salida del dispensador se atascará.)

Precaución

- No utilice copas de poco grosor o vasos de cristal frágiles para sacar cubitos de hielo.
- Por su seguridad, no introduzca los dedos ni herramientas en la salida del dispensador.
- Si los cubitos de hielo tienen un color amarillento, deje de utilizar el dispensador y llame al proveedor.

Cómo utilizar la máquina de hacer hielo automática

- La máquina hace aproximadamente 10 cubitos de hielo (14-15 veces al día) de una vez. Si el cajón de almacenamiento de hielo está lleno, el proceso de producción de hielo se detiene.
- Es normal que se escuchen golpeteos en la máquina de hacer hielo : los cubitos de hielo hacen ruido al caer en el cajón de almacenamiento. Para evitar la aparición de malos olores, lave el cajón de almacenamiento de cubitos de hielo a menudo.
- Si la cantidad de hielo que hay en el cajón de almacenamiento es insuficiente, es posible que no se pueda dispensar hielo. Espere aproximadamente 24 horas para hacer más hielo.
- Si el hielo se dispensa con dificultad, compruebe que la salida del dispensador no esté bloqueada.

Si la máquina de hacer hielo no funciona

Si los cubitos de hielo se atascan y no se dispensan

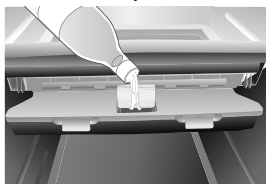
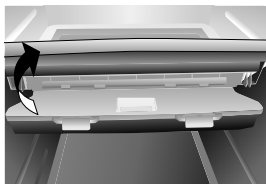
- Saque el cajón de almacenamiento de hielo y separe los cubitos de hielo causantes del atasco.
- Pulse el botón PRUEBA en la parte inferior de la máquina de hacer hielo.
- Si necesita ajustar la cantidad de agua que se suministra a la máquina de hacer hielo, llame al servicio técnico.

En caso de corte del suministro eléctrico

- Los cubitos de hielo que hay en el cajón podrían fundirse e ir a parar al compartimento del congelador.
- Si se prevé que el corte del suministro eléctrico durará varias horas, saque el cajón, retire los cubitos de hielo y vuelva a colocar el cajón.

Cómo utilizar el tanque de agua mineral

(Sólo en algunos modelos)



● Después de llenar el tanque con agua, presione el botón dispensador de agua hasta llenar 1-2 tazas de agua.

● No rellene el tanque con agua caliente, jugo o bebidas gaseosas.

● Limpie el interior del tanque al menos una vez a la semana.

● No hierva el tanque ni su tapa.

● Llene el tanque con agua cuando no esté saliendo agua por el dispensador ni hielo.

● Vacíe el tanque para agua mineral si se va a ausentar por un período prolongado.



Precaución



**Sólo
agua**

Agua



Jugo



Bebida
gaseosa

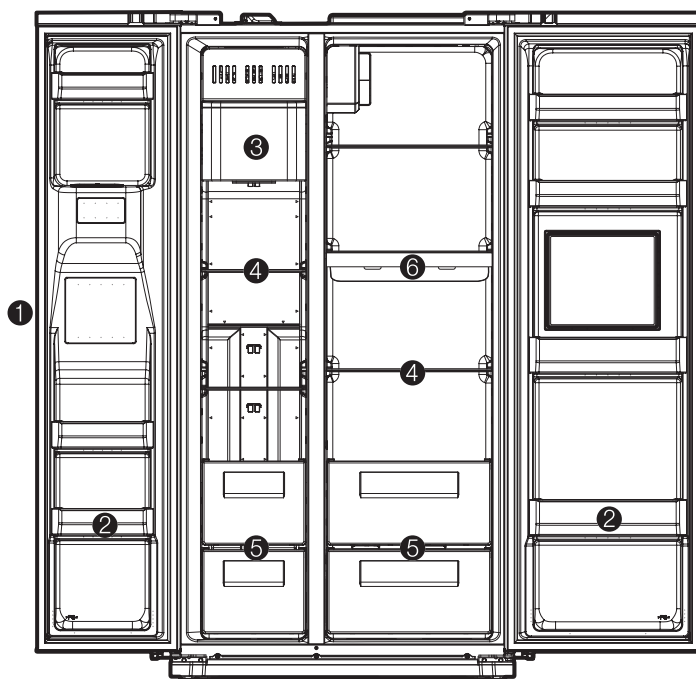


Agua
Caliente



Otros

Cuidado y limpieza

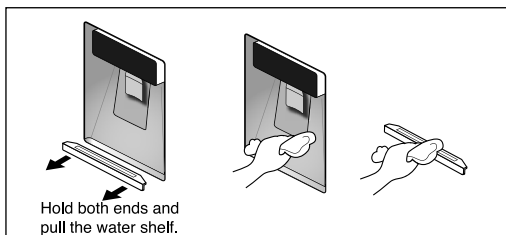


Primero,
asegúrese de
desconectar la
unidad.

* Ilustración de los modelos con todas las opciones.

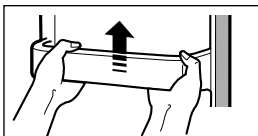
① Estante del agua del dispensador

- Saque la rejilla colectora y limpie el estante del agua con regularidad. (El estante colector no es autodrenante.)



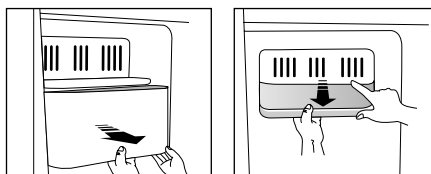
② Bolsillos del congelador y del frigorífico

- Sujételos por ambos extremos y tire de ellos hacia arriba.



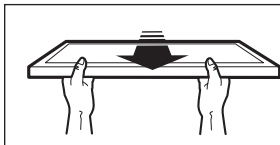
③ Cajón de almacenamiento de cubitos de hielo

- Para sacar el cajón, levántelo y tire de él hacia fuera. Para volverlo a colocar, encájelo en las ranuras laterales e introdúzcalo hasta el fondo. Si tiene dificultades para introducir el cajón hasta el fondo, sáquelo, gire el muelle que hay en el cajón o gire el mecanismo 45° y vuelva a introducir el cajón. No almacene cubitos de hielo durante largos periodos de tiempo.



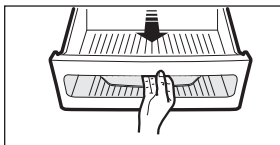
④ Estantes del congelador y del frigorífico

- Abra del todo las puertas y a continuación tire de los estantes hacia fuera para sacarlos.



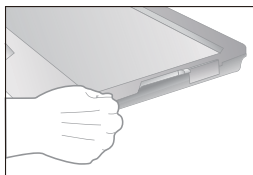
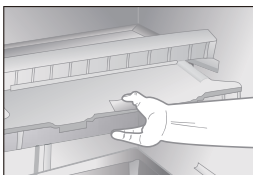
⑤ Cajón de las verduras y cajón de la fruta

- Tire de ellos hacia fuera y levántelos un poco para sacarlos.



⑥ Tanque para agua mineral

- Saque el tanque para agua mineral del anaquel.
- Abra los 6 ganchos para separar la cubierta del tanque.
- Coloque el agua en el tanque para el agua.



Precaución

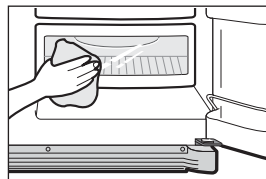
- Por su seguridad, cuando limpie (sacar y volver a colocar) la cubitera, pulse BLOQUEO DE LA MÁQUINA DE HACER HIELO una vez.

* Limpie la unidad con cuidado para no hacerse daño en las manos y los dedos

Limpieza

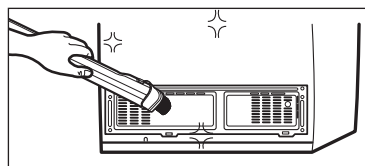
Accesorios internos

- Para limpiarlos, utilice un paño humedecido en agua y detergente suave (neutro).



Parte posterior (perfil de la máquina)

- Limpie el polvo de la rejilla con un aspirador como mínimo una vez al año.



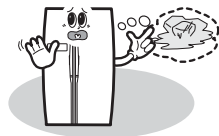
Precaución

No utilice gasolina, benceno, disolventes, etc., porque pueden dañar las superficies.



Antes de llamar al servicio técnico

Antes de llamar al servicio técnico, revise los siguientes consejos prácticos de resolución de problemas.



Problema

La unidad no enfría.
Mala congelación y refrigeración.

Comprobación

- 1 ¿Está desconectado el frigorífico?
- 2 ¿La temperatura está ajustada en [Low Mode] (modo de baja temperatura)?
- 3 ¿El frigorífico está expuesto a la luz solar directa o está situado cerca de un dispositivo calefactor?
- 4 ¿El espacio entre la parte posterior del frigorífico y la pared es insuficiente?

Medidas correctivas

- 1 Conecte el frigorífico.
- 2 Ajuste el modo de temperatura en Middle (media) o High (alta).
- 3 Traslade la unidad a un lugar donde no quede expuesta a la luz solar directa y donde esté alejada de dispositivos calefactores.
- 4 Deje espacio suficiente (más de 10 cm) entre la parte posterior del frigorífico y la pared.



Problema

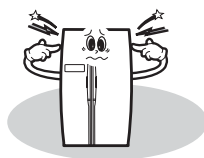
Los alimentos almacenados en el frigorífico se congelan.

Comprobación

- 1 ¿La temperatura está ajustada en [High]?
- 2 ¿La temperatura ambiente es demasiado baja?
- 3 ¿Se han almacenado alimentos que contienen mucha humedad cerca de la salida de aire frío?

Medidas correctivas

- 1 Ajuste la temperatura en [Middle] o [Low].
- 2 Si la temperatura ambiente es inferior a 5°C, los alimentos se pueden congelar. Traslade la unidad a un lugar donde la temperatura sea superior a 5°C.
- 3 Coloque los alimentos que contengan humedad en la parte del estante que queda cerca de las puertas.



Problema

El frigorífico hace un ruido extraño.

Comprobación

- 1 ¿El frigorífico se ha instalado en un suelo irregular?
- 2 ¿El espacio entre la parte posterior del frigorífico y la pared es insuficiente?
- 3 ¿Hay objetos u otros elementos tocando el frigorífico?

Medidas correctivas

- 1 Traslade el frigorífico e instálelo en un suelo nivelado.
- 2 Deje espacio suficiente.
- 3 Retire cualquier objeto que esté tocando el frigorífico.



Problema

El interior de la unidad desprende un olor desagradable.

Comprobación

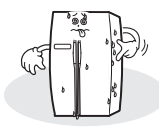
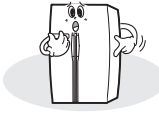
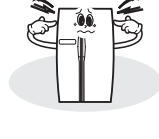
- 1 ¿Los alimentos almacenados están destapados o no están envueltos?
- 2 ¿Los estantes y bolsillos están manchados de comida?
- 3 ¿Se han almacenado alimentos durante demasiado tiempo?

Medidas correctivas

- 1 Asegúrese de tapar y envolver los alimentos.
- 2 Límpielos a menudo. Una vez que el olor impregna esas piezas, no resulta fácil eliminarlo.
- 3 No almacene alimentos durante demasiado tiempo. Un frigorífico no es apto para almacenar alimentos de forma permanente.

Resolución de problemas.

No se preocupe: aquí hallará la solución.

	Problema		Explicación
Calor	Las partes delantera y lateral del frigorífico están calientes.		● Hay tubos (conductos de refrigeración) situados debajo de la superficie para impedir que se forme humedad.
Cuesta abrir la puerta.	Cuesta abrir la puerta.		● Si cierra la puerta e inmediatamente después la vuelve a abrir, esta no se abre fácilmente. El aire caliente que entra en el frigorífico crea la diferencia de presión. Espere un minuto y la puerta se abrirá con facilidad.
Ruido extraño	En el frigorífico se escucha un ruido como de agua corriente.		● Cuando el compresor empieza a o deja de funcionar, el refrigerante que genera el frío en el interior de la unidad y que fluye por los tubos puede hacer ese ruido. ● El agua descongelada también puede hacer ese ruido. (Este frigorífico incluye un sistema de descongelación automática.)
	Se escuchan crujidos o chasquidos.		● Los componentes internos se encogen y/o expanden debido al cambio de temperatura. Cuando el interior de la unidad se enfría o cuando se abre la puerta se puede oír ese ruido.
	Se escucha un zumbido.		● El compresor o los ventiladores para la circulación de aire frío pueden hacer ese ruido durante su funcionamiento. (Si el frigorífico está desnivelado, el ruido puede ser más fuerte.)
Escarcha y rocío	Hay rocío o escarcha en la pared y/o en la superficie de los recipientes de comida en el compartimento del congelador y del frigorífico.		Se puede formar escarcha y/o rocío en los siguientes casos: ● Temperatura elevada y/o humedad elevada en el lugar donde se ha instalado el frigorífico. ● Si las puertas se dejan abiertas durante demasiado tiempo. ● Se han almacenado alimentos que contienen mucha humedad sin taparlos o envolverlos. ※ Sucede lo mismo que cuando se vierte agua fría en un vaso de vidrio y se forma rocío en la superficie.
	Hay rocío en la estructura exterior.		● Si en el lugar donde se ha instalado el frigorífico hay mucha humedad, esta humedad presente en el aire se adhiere a la superficie del frigorífico y forma el rocío.

Ficha de Producto



- Marca : DAEWOO ELECTRONICS
- Modelo : FPN-Q19D.. / FPN-Q19F..
- Tipo de Producto : Frigorífico y Congelador
- Clase Energética : A+
- Consumo de energía 418kWh/año, calculado en base a los resultados bajo condiciones estándar en 24h.
El consumo de energía actual dependerá del uso y la localización de la máquina.
- Volumen Neto Total : 512L (Frigorífico 353L, Congelador 159L de 4 Estrellas)
- Frigorífico y Congelador 100% No Frost
- Autonomía : 7.5h
- Poder de Congelación : 11kg/24h
- Nivel de Ruido : 43dB

